

Bản tin Văn phòng Doanh nghiệp Nhỏ

Chủ đề: CA COVID-19 Grant Round 9 mở, SBC Meeting và hơn thế nữa

Ngày 9 tháng 9 năm 2021

Bạn đọc thân mến,

Như chúng ta đã nói chia tay với summer và chào đón sự sụp đổ, OSB khẳng định cam kết của chúng tôi để hỗ trợ các doanh nghiệp nhỏ như bạn tiếp tục để phục hồi và xây dựng lại trong năm nay.

Dưới đây là một roundup thông báo, nguồn lực, và cập nhật.

Đoàn kết,

Văn phòng Doanh nghiệp Nhỏ

Giờ hoạt động: Kể từ ngày 21/9/21, các dịch vụ trực tiếp của OSB có sẵn vào các ngày Thứ Ba, Thứ Tư và Thứ Năm, từ 9 giờ sáng đến 5 giờ chiều. Văn phòng chúng tôi được đóng cửa để công chúng vào thứ Hai và thứ Sáu. Chúng tôi sẽ tiếp tục cung cấp dịch vụ qua điện thoại và email từ Thứ Hai đến Thứ Sáu, 9 giờ sáng đến 5 giờ chiều.

Liên hệ với chúng tôi bằng email cho chúng tôi theo địa chỉ sfosb@sfgov.org hoặc gọi 415-554-6134.

THÔNG BÁO

Cuộc họp Ủy ban Doanh nghiệp Nhỏ - Thứ Hai, ngày 13 tháng 9 năm 2021 lúc 4:30 chiều

Tham gia cuộc họp thường kỳ của Ủy ban Doanh nghiệp nhỏ San Francisco (SBC) để tìm hiểu về các chương trình và luật tác động đến các doanh nghiệp nhỏ của San Francisco. [Chương trình làm việc](#) của Thứ Hai bao gồm:

- Hồ sơ BOS số 210809: Mã hành chính - COVID 19 Quỹ cứu trợ tiền thuê thương mại. [Lập pháp](#), Thông [báo về Lập pháp](#).
- Bài thuyết trình: [Kế hoạch chiến lược công bằng kỹ thuật số 2019-2024](#).
- Tệp BOS số 210810: Mã quy hoạch - Bảng hiệu kinh doanh trên mái hiên và nhà bạt. [Lập pháp](#), [Thông báo lập pháp](#), [Đánh giá lập pháp](#)
- Quy tắc Xây dựng - Cải thiện Tiếp cận Bắt buộc cho Người khuyết tật đối với Nơi ở Công cộng - Gia hạn Thời hạn
- Cập nhật về Tín dụng thuế giữ lại nhân viên: oewd.org/ERTC

Xem trực tiếp trên SFGovTV: <http://sfgovtv.org/ch2live>

Để cung cấp cho Ủy ban Doanh nghiệp Nhỏ nhận xét công khai bằng văn bản về bất kỳ vấn đề nào ở trên, vui lòng gửi đến sbc@sfgov.org, hoặc tham gia cuộc họp để lấy ý kiến công khai. Để nhận xét công khai, hãy gọi 415-655-0001; Mã truy cập: 2493 890 7176. Nhấn # hai lần để nghe cuộc họp qua hội nghị âm thanh Quay số * 3 khi bạn đã sẵn sàng xếp hàng.

CA COVID-19 Relief Grant - **Vòng 9 là MỞ!** Thời gian

nộp đơn: Ngày 9 tháng 9 - ngày 30 tháng 9 Nếu bạn chưa nộp đơn xin Trợ cấp Cứu trợ COVID-19 của California trong các vòng trước, thì đây là cơ hội của bạn! Những người nộp đơn đủ điều kiện bao gồm những người nộp đơn trong danh sách chờ hiện tại và những người nộp đơn mới đáp ứng các tiêu chí đủ điều kiện. Các ứng viên không được chọn trong Vòng 1-3 và 5-7 sẽ được tự động chuyển sang Vòng 9 và không cần phải nộp đơn lại. Ứng viên mới nên đăng ký tại CAReliefGrant.com.

- Hội thảo trên web cung cấp thông tin diễn ra hầu như hàng ngày và được tổ chức bởi các nhà cung cấp dịch vụ hỗ trợ kinh doanh. [Xem lịch hội thảo trên web](#).

GGRA Bằng chứng Yêu cầu Tiêm chủng cho Nhà hàng, Quán bar, Dịch vụ Thực phẩm

Hiệp hội Nhà hàng Cống Vàng (GGRA) đang tìm kiếm phản hồi từ các nhà hàng, quán bar, chủ sở hữu và nhà điều hành dịch vụ ăn uống ở San Francisco về cách thức bắt buộc bằng chứng mới về việc tiêm chủng. Các dữ liệu thu thập được từ cuộc khảo sát này sẽ giúp GGRA đo lường mức độ chứng minh San Francisco của nhiệm vụ tiêm chủng khi ăn hoặc uống

trong nhà đã tác động sự hiểu ngành công nghiệp. Vui lòng gửi một biểu mẫu riêng cho từng địa điểm nhà hàng. Tất cả các câu trả lời đều ẩn danh .

Tham gia cuộc khảo sát ngắn trước **Thứ Hai, ngày 13/9** tại <https://www.surveymonkey.com/r/ggrasurvey>.

Bạn có đủ điều kiện nhận Khoản Tín dụng Thuế Nghỉ phép Gia đình Có trả lương COVID-19 không?

Nếu bạn đã cho nhân viên của mình nghỉ việc do các trường hợp liên quan đến COVID-19, bạn có thể đủ điều kiện nhận [khoản tín dụng thuế liên bang](#) . Small Business Majority giải thích các lựa chọn của bạn trong một [đoạn video ngắn](#) trên Instagram.

2021 Quốc Small Business Week 13-ngày 15 tháng 9

Cơ quan quản lý doanh nghiệp nhỏ 's (SBA) ba ngày hội nghị thượng đỉnh ảo cho quốc gia nhỏ Business Week (NSBW) là vào tuần tới! Các sự kiện năm nay sẽ nêu bật khả năng phục hồi của các doanh nhân Hoa Kỳ và sự đổi mới của nền kinh tế doanh nghiệp nhỏ khi họ xây dựng trở lại tốt hơn sau cuộc khủng hoảng kinh tế do đại dịch gây ra. Người tham gia có thể tìm hiểu thêm về các chiến lược kinh doanh mới, gặp gỡ các chủ doanh nghiệp khác và nói chuyện với các chuyên gia trong ngành. Để đăng ký NSBW , hãy truy cập <http://www.sba.gov/NSBW> .

HỘI THẢO

Cập nhật về Khoản cứu trợ COVID-19 - 9/10, 17/9, 24/9, 10/1

Nếu doanh nghiệp của bạn chưa nộp đơn xin Trợ cấp Cứu trợ California , Trung tâm Tài chính của NorCal SBDC có thể giúp bạn sẵn sàng cho Vòng 9 . Tìm hiểu về chương trình tài trợ, các yêu cầu về tính đủ điều kiện, nguồn tài trợ có thể được sử dụng cho mục đích gì, các tài liệu bắt buộc, liên hệ với ai để được hỗ trợ và hơn thế nữa. [Đăng ký ở đây.](#)

Thứ Hai Thứ Sáu Giờ Văn Phòng Luật Kinh Doanh Phòng Ngừa - 9/10, 10/8, 11/12, 12/10

Tham gia Trung tâm Luật Doanh nghiệp Cộng đồng SF và các đối tác vào thứ Sáu của tuần thứ hai hàng tháng để tìm hiểu cách điều hướng thông qua hệ thống pháp lý phức tạp và khó hiểu để doanh nghiệp nhỏ trong cộng đồng của bạn có thể ra mắt, tồn tại và phát triển thành công. [Đăng ký ở đây.](#)

CẬP NHẬT QUỸ

Tài trợ cứu trợ CA COVID-19 - MỞ Xem cập nhật trong phần thông báo ở trên.

[Tìm hiểu thêm.](#)

AAPISTRONG Quỹ Unstoppable Tự hào - Áp dụng bằng 9/10

Các quốc gia Châu Á / Thái Bình Dương Phòng Thương mại Mỹ và Kinh Doanh (ACE) và UPS đang phục vụ ing \$ 5K tài trợ cho các doanh nghiệp nhỏ AAPI nước. Hạn chót để gửi đơn đăng ký là 9/10/21 lúc 8 : 59 tối P T, hoặc khi 1.000 bài đã được gửi . [Tìm hiểu thêm.](#)

Latin x Grant Opportunity - Áp dụng bằng 9/30

TikTok , các Quỹ Tây Ban Nha Di sản, và các đối tác đã đưa ra một Grant Quỹ \$ 150,000 nhằm mở rộng và nâng cao 30 doanh nghiệp Latinx nhỏ trên khắp nước Mỹ. Ba mươi chủ doanh nghiệp Latinx sẽ được nhận trợ cấp tiền mặt trị giá 5.000 đô la mỗi chủ sở hữu. Các đơn đăng ký sẽ đóng vào ngày 30 tháng 9. [Tìm hiểu thêm](#) .

Quỹ cho vay phục hồi doanh nghiệp nhỏ San Francisco - MỞ

SF nhỏ doanh nghiệp có thể áp dụng cho các khoản vay lãi suất 0% của lên đến \$ 100,000 tại www.CAloanFund.org . Chương trình được quản lý thông qua [Quỹ Tái thiết California](#) với sự hợp tác của KIVA và các Tổ chức Tài chính Phát triển Cộng đồng địa phương (CDFIs) .

GoFundMe Quỹ cứu trợ doanh nghiệp nhỏ

GoFundMe đang cung cấp các khoản tài trợ tương ứng trị giá 500 đô la cho các doanh nghiệp nhỏ đã bị ảnh hưởng bởi cuộc khủng hoảng COVID-19, bắt đầu gây quỹ trên GoFundMe và huy động 500 đô la từ những người ủng hộ khác. Mỗi người nhận khoản trợ cấp phù hợp phải có ý định sử dụng quỹ để giúp chăm sóc nhân viên của bạn hoặc thanh toán các chi phí kinh doanh đang diễn ra. [Tìm hiểu thêm.](#)

Khoản vay do Thiên tai do Tổn thương Kinh tế (EIDL) - MỞ

Để đáp ứng COVID-19, các chủ doanh nghiệp nhỏ có thể đăng ký Khoản vay Thảm họa Thương tật Kinh tế (EIDL) để đáp ứng các nghĩa vụ tài chính và chi phí hoạt động. Khoản vay có thể lên đến 500.000 USD với lãi suất cố định 3,75% trong thời hạn 30 năm. Không có phí phạt hoặc phí trả trước. Tìm hiểu thêm tại sba.gov/eidl .

Nhân viên Retention thuế tín dụng

Các ERTC cung cấp một khoản tín dụng hoàn lại trị giá lên đến **\$ 33.000 cho mỗi nhân viên** như một động lực để giữ nhân viên trong biên chế. Người sử dụng lao động có thể tận dụng ERTC để chống lại thuế việc làm của liên bang thông qua mức lương đủ tiêu chuẩn trả cho nhân viên của họ từ ngày 13 tháng 3 năm 2020 đến ngày 31 tháng 12 năm 2021. Các doanh nghiệp có thể yêu cầu tín dụng hồi tố so với các quý trước . [Tìm hiểu thêm](#).

Chúng tôi khuyến khích các doanh nghiệp kiểm tra oewd.org/covid19 để biết các tài nguyên mới và cập nhật.

Để luôn cập nhật các thông báo và tài nguyên liên quan đến COVID-19, hãy đăng ký tin tức điện tử của chúng tôi tại <https://sfsob.org/subscribe-small-business-e-news> .